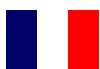


**Circular / Circulaire / Zirkular / Circular : 57/2009**[circulaires.fci.be](http://circulaires.fci.be)**30/07/09****LIFTING OF SUSPENSION**

At the request of the **Ente Nazionale della Cinofilia Italiana (ENCI)** and with reference to our circulars 67/2008 dated 11.09.2008 and 50/2009 dated 01.07.2009 we inform you that **M. Giancarlo TRIVELLATO's** suspension has been lifted since **June 4<sup>th</sup> 2009**.

Please consider our circular 50/2009 as null and void.

**LEVEE DE SUSPENSION**

A la demande de l'**Ente Nazionale della Cinofilia Italiana (ENCI)** et en référence à nos circulaires 67/2008 du 11.09.2008 et 50/2009 du 01.07.2009 nous vous informons que la suspension à l'encontre de **M. Giancarlo TRIVELLATO** a été levée depuis le **4 juin 2009**.

Merci de considérer notre circulaire 50/2009 comme nulle et non avenue.

**AUFHEBUNG EINER SUSPENDIERUNG**

Auf Antrag der **Ente Nazionale della Cinofilia Italiana (ENCI)** und mit Bezug auf unsere Rundschreiben 67/2008 vom 11.09.2008 und 50/2009 vom 01.07.2009 teilen wir Ihnen mit, dass die gegen **Herrn Giancarlo TRIVELLATO** erlassene Suspendierung seit dem **4. Juni 2009** aufgehoben wurde.

Unser Rundschreiben 50/2009 hat somit keine Gültigkeit mehr.

**CANCELACION DE SUSPENSION**

A petición de la **Ente Nazionale della Cinofilia Italiana (ENCI)** y refiriéndonos a nuestras circulares 67/2008 del 11.09.2008 y 50/2009 del 01.07.2009, les informamos que la suspensión contra el **Sr. Giancarlo TRIVELLATO** ha sido levantada desde el **4 de junio de 2009**.

Les agradecemos tomar notar que nuestra circular 50/2009 queda sin efecto.

The Executive Director  
Le Directeur Exécutif  
Der Exekutiv Direktor  
El Director Ejecutivo

Y. De Clercq